Porównanie tłumaczeń Mądrości 1:3

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | Przewrotne bowiem myśli oddzielają od Boga, a kto chce sprawdzić Jego potęgę, wykazuje własną głupotę. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Zawiłe domysły oddalają od Boga, a kto chce sprawdzić Jego potęgę, wykaże swoją głupotę. |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Бо звихнені думки відділяють від Бога, а випробована сила картає безумних. |